



General Certificate of Education
Advanced Subsidiary Examination
June 2010

German

GERM1/T

Unit 1 Transcript Listening, Reading and Writing

FOR INVIGILATOR'S USE ONLY

Friday 21 May 2010 9.00 am to 11.00 am

Time allowed

- 2 hours

Enclosed is a copy of the transcript of the text of the Listening Test. This packet must not be opened until after the examination.

After the examination, the transcript should be kept for future use by teachers.

Text 1: Sparen statt Urlaub*(45 seconds; tracks: 02–09)*

Die deutsche Tourismusbranche leidet unter steigenden Betriebskosten. Die Inhaber von Hotels und Ferienparks planen verschiedene Energiesparmaßnahmen. Einige wollen sogar ihre Hallenbäder schließen. Zugleich fahren immer mehr Familien gar nicht in den Urlaub, sondern bleiben zu Hause, weil die Benzinpreise so hoch sind. Besonders betroffen sind Tourismusbetriebe in ländlichen Regionen, wo es keine Zug- oder Busverbindungen gibt. Außerdem werden Urlaube immer kürzer; die klassische Haupturlaubsreise einmal im Jahr ist weniger beliebt, aber mehr Leute machen Kurztrips in deutsche Großstädte. Die Übernachtungen in Dresden und Leipzig stiegen im letzten Jahr um etwa zwanzig Prozent.

Text 2: Wie sehr beeinflusst Musik Jugendliche? *(one minute and 26 seconds; tracks: 10–23)*

Moderator: Drei Schülerinnen des Evangelischen Schulzentrums in Leipzig äußern sich zu der Frage: Welche Rolle spielt Musik im Leben deutscher Jugendlicher? Zuerst Katrin:

Katrin: Für mich ist Musik unverzichtbar. Das ist auch bei den meisten anderen Jugendlichen so. Ob Musikhören eher vorteilhaft oder nachteilig ist, kommt auf den Einzelnen an. Meiner Meinung nach wäre die Welt ohne Musik ein grauer Ort. Musik ist für mich da, wenn keiner da ist.

Moderator: Daniela, was meinst du dazu?

Daniela: Klar definieren sich manche Jugendliche über „ihre“ Musik. Es gibt auch ein breiteres Musikspektrum als früher und mit unseren MP3-Spielern, Handys und so weiter können wir Musik viel leichter hören. Aber ich glaube, die Bedeutung der Musik für die Jugend wird überschätzt. Gut ein Drittel meiner Mitschüler hört gar **keine** Musik.

Moderator: Lara, kann dir Musikhören beim Lernen helfen?

Lara: Ja, Musik kann die Stimmung verbessern. Wenn man in guter Stimmung ist, kann man Informationen besser speichern. Die Musik muss aber leise sein. Für mich dient Musik aber hauptsächlich der Entspannung: Sie lenkt mich von meinen Problemen ab.

Text 3: Ehescheidung*(one minute and 17 seconds; tracks: 24–36)*

Wie in den meisten westlichen Industrieländern ist die Scheidungsrate in Deutschland in den letzten Jahrzehnten deutlich angestiegen. Bundesweit scheitern inzwischen über 30 Prozent der Ehen, in Großstädten geht sogar jede zweite Ehe in die Brüche.

Die Auswirkungen von Trennung und Scheidung betreffen insbesondere die jüngsten Mitglieder einer Familie. Verletzte Gefühle bauen sehr schnell Mauern zwischen den Eltern auf. In solchen Fällen kann Mediation ihnen helfen, mit der Trennung zurechtzukommen. Ziel eines Mediationsverfahrens ist, dass die Frau und der Mann selbst Lösungen für ihre Konflikte finden. Dabei werden sie von einem ausgebildeten Mediator professionell unterstützt. Hauptsache ist: Beide Partner können offen ausdrücken, was ihnen am Herzen liegt.

Die Kosten der Mediation sind abhängig von der Zahl der Sitzungen. Das Erstgespräch ist kostenlos. Dann setzt man mit dem Mediator einen Preis für die folgenden Gespräche fest.

Text 4: Internet-Fernsehen*(one minute and eight seconds; tracks: 37–48)*

Die Software Zattoo bringt das Fernsehen auf den Computerbildschirm. Ohne Kabel- oder Satellitenanschluss. Nur ein schneller Internetanschluss wird benötigt.

Während die Konkurrenten immer noch nur drittklassiges Fernsehen bieten, kann man bei Zattoo die besten Sender empfangen – unter anderem das Programm von ARD und ZDF. Insgesamt sind über fünfzig TV-Sender verfügbar.

Zattoo liefert scharfe Bilder, allerdings nur solange man die Programme in Originalgröße abspielt. Weiterer Hinweis: Der PC funktioniert wie ein Fernseher und das ist alles; man kann die Sendungen weder on-demand sehen noch aufnehmen.

Geld verdienen will Zattoo mit Werbung. Allerdings wird die laufende Fernsehsendung nicht unterbrochen. Stattdessen wird Werbung nur gezeigt, wenn der Benutzer von einem Kanal zum anderen schaltet, und auch dann nur für fünf Sekunden.

END OF RECORDING

Blank page